

**ACCORDO DI COLLABORAZIONE PER LO SVOLGIMENTO DI ATTIVITA' ISTITUZIONALI  
DI COMUNE INTERESSE**  
(d'ora in poi la "Convenzione")

**TRA**

**Venicepromex agenzia per l'internazionalizzazione s.c.a.r.l.**, con sede in Venezia-Marghera, via delle Industrie 19/D, C.F. 04631170273, rappresentata da Mario Pozza, il quale interviene al presente atto nella sua qualità di Presidente del predetto Ente (d'ora in poi "VPX"), munito degli appositi poteri come da procura notarile del 27/1/2021;

e

**l'Ordine dei Dottori Commercialisti ed Esperti Contabili di Treviso**, con sede in Treviso, via Roma n. 20, c.f. 94119190265, rappresentato dalla Dott.ssa Camilla Menini, la quale interviene nel presente atto nella sua qualità di Presidente del Consiglio del predetto Ente (d'ora in poi "ODCEC TV");

e

**l'Unione regionale delle Camere di Commercio del Veneto**, con sede in Venezia-Marghera, via delle Industrie 19/D, Codice fiscale 80009100274, rappresentata dal dott. Mario Pozza, il quale interviene nel presente atto nella sua qualità di Presidente del predetto Ente (d'ora in poi "U.C.V.");

e

**Assocamerestero - Associazione delle Camere di Commercio italiane all'estero**, con sede legale in Roma, Piazza Sallustio 21, codice fiscale 07888290587, rappresentata dal dott. Mario Pozza, il quale interviene nel presente atto nella sua qualità di Presidente (d'ora in poi "Assocamerestero");

(denominate insieme "Parti", o singolarmente la "Parte")

**PREMESSO CHE**

- **VPX** è una società consortile in *house providing* del sistema Camerale veneto, che svolge, per conto di tali enti, anche l'attività istituzionale di promozione del territorio e degli operatori economici ivi presenti, nonché di assistenza e supporto agli stessi nei propri processi di internazionalizzazione;
- **VPX**, per il supporto agli operatori economici del territorio collabora attivamente, con i partner esteri, quali CCIE, con l'ICE, ecc., nonché detiene attraverso una collaborazione con U.C.V., un proprio ufficio di rappresentanza a Bruxelles, ove attraverso una propria risorsa raccoglie e diffonde le principali informazioni di interesse per il mondo imprenditoriale locale (con apposite news letter, es. <<insieme a noi>>, <<opportunità dal mondo>>, ecc.);

- **VPX** inoltre coordina e sviluppa vari incontri formativi sul territorio che approcciano diverse tematiche dalla fiscalità, all'economia, ecc. attraverso il proprio format *inside* (es. <https://www.vepromex.it/eventi/inside-emirati-arabi-uniti-quali-prospettive-post-expo-2020-e-post-pandemia-opportunita-e>);
- l' **ODCEC TV** è un ente pubblico non economico che tra le sue iniziative ha anche quello di collaborare con le diverse entità del territorio, pubbliche e private al fine di sviluppare attività di promozione di una cultura giuridica, economica sociale e aziendale, per la crescita del ruolo dei Dottori Commercialisti ed Esperti Contabili;
- l' **ODCEC TV** attraverso la sua Commissione di Studio per lo sviluppo dei rapporti con l'estero, intende avviare un progetto finalizzato all'approfondimento dei processi di internazionalizzazione per supportare imprese e professionisti in tali percorsi;
- **Assocamerestero** è nata con lo scopo istituzionale di diffondere la conoscenza della rete delle Camere di Commercio Italiane all'Estero (CCIE) presso le Istituzioni italiane ed estere;
- **Assocamerestero** associa 86 CCIE in 63 paesi. Le CCIE sono associazioni di imprenditori e professionisti, italiani e locali, ufficialmente riconosciute dallo Stato italiano ai sensi della legge n. 518 del 1° luglio 1970, che operano per favorire l'internazionalizzazione delle imprese italiane e promuovere il Made in Italy nel mondo;
- **Assocamerestero** favorisce, pertanto, la collaborazione tra le CCIE e i soggetti italiani impegnati a sostenere le imprese nelle loro attività di internazionalizzazione;
- **U.C.V.** è l'unione regionale della Camere di Commercio del Veneto che ha l'obiettivo istituzionale di promozione e supporto all'economia regionale, coordinando i rapporti con la Regione del Veneto e le rappresentanze degli enti locali;
- **U.C.V.** ha inoltre il compito principale di facilitare il dialogo e il confronto costruttivo tra il sistema economico ed imprenditoriale veneto con le Istituzioni comunitarie, con le Rappresentanze permanenti degli Stati membri presso l'U.E. e con le altre Regioni d'Europa (l'ufficio di UCV partecipa a reti transnazionali europee facendosi portavoce degli interessi regionali, assicura la diffusione di informazioni e la conoscenza delle politiche U.E., promuove e assiste la partecipazione di imprese, Enti locali, P.A. e altre Istituzioni regionali a iniziative volte a facilitare l'integrazione europea e a programmi di finanziamento U.E.);
- **U.C.V.** fa inoltre parte della rete della Commissione Europea "Enterprise Europe Network", la cui mission è aiutare le PMI a crescere, innovare e internazionalizzarsi, coordinando per il nord est d'Italia il consorzio Friend Europe;

#### CONSIDERATO CHE

- le Parti hanno un interesse comune a supportare le imprese e i professionisti del territorio, per sostenerli nei vari processi di internazionalizzazione;
- le Parti hanno inoltre l'interesse comune di approfondire, acquisendo relazioni e conoscenze tecniche, a livello internazionale, le opportunità di cooperazione economica e le modalità di ingresso nei mercati internazionali;

- la collaborazione tra le suddette Parti negli ambiti sopra enunciati può assicurare un uso più efficace ed efficiente delle risorse e migliorare la progettualità e l'internazionalizzazione delle imprese e dei professionisti del territorio veneto;

tutto ciò premesso e considerato

## SI CONVIENE E STIPULA QUANTO SEGUE

### articolo 1: Premesse

Le premesse e quanto considerato costituiscono parte integrante e sostanziale della presente Convenzione.

### articolo 2: Oggetto e finalità

Con la presente Convenzione le Parti intendono collaborare, ciascuna in base alle proprie aree di competenza.

- a) nell'intrattenere relazioni con i vari enti del territorio, sfruttando le sinergie comuni, al fine di supportare professionisti e imprese nell'approcciarsi a mercati esteri e nel consolidare la loro presenza all'estero assistendole nell'individuazione di nuove opportunità di business nei mercati già serviti o nello *scouting* di nuovi mercati;
- b) nello sviluppare iniziative di marketing territoriale per la promozione dei rispettivi ambiti di operatività all'estero, e nel definire progetti di informazione e formazione a favore di professionisti ed imprese e terzi sulle opportunità e modalità di approcci differenti nei vari mercati esteri;
- c) nell'assistere le imprese e i professionisti, gli enti e i diversi stakeholders regionali, nel consolidamento dei contatti con i mercati esteri, anche attraverso l'individuazione dei più idonei strumenti di finanza agevolata disponibili.

### articolo 3: Modalità operative

Per il conseguimento degli obiettivi della presente Convenzione le Parti ritengono importante:

- a) programmare le iniziative di carattere didattico e promozionale volte a realizzare gli obiettivi della Convenzione indicati all'art. 2, distinguendo eventualmente i ruoli di ciascuna Parte in relazione a specifici target di stakeholder e utenti;
- b) concordare le opportune sinergie nelle attività programmate, organizzando il lavoro in modo da assicurare una equilibrata compartecipazione agli impegni assunti, anche in considerazione delle risorse umane disponibili.

Le modalità operative con cui le Parti intendono realizzare tale Convenzione, sono di seguito illustrate (a titolo esemplificativo e non esaustivo).

VPX si impegna a:

- promuovere i vari eventi che saranno comunemente realizzati attraverso il proprio sito, social, ecc. e anche attraverso le proprie newsletter;
- organizzare come segreteria almeno un incontro all'anno nell'ambito del proprio format *inside*, su argomenti di comune interesse della presente collaborazione, concordando prioritariamente la suddivisione eventuale delle spese tra tutte le Parti;
- partecipare ai vari tavoli di lavoro, per lo sviluppo degli obiettivi indicati nella presente Convenzione, contribuendo all'individuazione degli eventuali relatori per i convegni e gli eventi di carattere formativo;
- inviare le informazioni periodiche relative ai processi di internazionalizzazione sotto forma di newsletter, es. <<insieme a noi>>, <<opportunità dal mondo>>, al Presidente della Commissione di Studi per lo sviluppo dei rapporti con l'Estero.

UCV si impegna a:

- promuovere i vari eventi che saranno realizzati in collaborazione attraverso il proprio sito, social, ecc. e anche attraverso le proprie newsletter;
- partecipare ai vari tavoli di lavoro, per lo sviluppo degli obiettivi indicati nella presente Convenzione, contribuendo all'individuazione degli eventuali relatori per i convegni e gli eventi di carattere formativo;
- mettere a disposizione informazioni di carattere statistico ed economico sulle dinamiche commerciali con l'estero a livello regionale, qualora necessario in funzione di specifiche iniziative concordate;

Assocamerestero si impegna a:

- promuovere le attività e gli eventi che saranno realizzati congiuntamente attraverso i propri canali di comunicazione (sito, social, ecc.);
- favorire un dialogo efficace con le CCIE dei Paesi di interesse al fine di promuovere – se del caso – singole intese operative per l'erogazione di servizi e/o sviluppo di attività;
- partecipare ai vari tavoli di lavoro, per lo sviluppo degli obiettivi indicati nella presente Convenzione, contribuendo all'individuazione degli eventuali relatori per i convegni e gli eventi di carattere formativo.

ODCEC TV si impegna a:

- promuovere i vari eventi che saranno comunemente realizzati attraverso il proprio sito, social, ecc. e anche attraverso le proprie newsletter;

- partecipare ai vari tavoli di lavoro, per lo sviluppo degli obiettivi indicati nella presente Convenzione, contribuendo all'individuazione degli eventuali relatori per i convegni e gli eventi di carattere formativo

#### **articolo 4: Proprietà intellettuale**

Per tutto il periodo di operatività della Convenzione, ciascuna Parte, potrà fare uso, a scopo promozionale, del marchio o di altro segno distintivo delle altre Parti per le sole finalità correlate all'esecuzione della Convenzione meglio specificate agli artt. 2 e 3 che precedono, previo accordo scritto tra le stesse. In relazione all'uso che precede, che sarà in ogni caso a titolo non esclusivo, nessun corrispettivo sarà dovuto, essendo tale uso soddisfacente degli interessi specifici propri di tutte le Parti in relazione all'esecuzione della Convenzione.

Alla scadenza della Convenzione ovvero in caso di risoluzione, recesso o perdita di efficacia della stessa per qualunque ragione e a qualunque titolo, l'uso dei segni distintivi e di qualsiasi altro elemento elaborato in esecuzione della Convenzione, nonché qualunque diritto di proprietà intellettuale e industriale dovrà immediatamente cessare.

#### **articolo 5: Durata**

Il presente Accordo decorre dal 1° dicembre 2023 e ha durata sino al 31 dicembre 2024, salvo tacito rinnovo per periodi di pari durata, salvo il caso che una delle Parti manifesti, anche via posta elettronica, volontà di recesso con preavviso di 60 giorni dalla scadenza del periodo.

E' comunque facoltà, di ciascuna parte in caso di sopravvenute esigenze o al verificarsi di circostanze che ne rendano possibile la prosecuzione, di recedere unilateralmente dal presente accordo, con un preavviso di almeno 60 giorni da comunicarsi a mezzo pec agli indirizzi che saranno comunicati da ciascuna parte.

Resta inteso tra le Parti che, al termine della presente Convenzione per qualsiasi causa, anche in caso di recesso unilaterale, gli impegni resteranno comunque in vigore fino a quando non saranno giunte a conclusione tutte le iniziative in essere o avviate.

#### **articolo 6: Referenti**

Le Parti designano per la gestione della presente Convenzione\_

- Referente del progetto per V.P.X: dott.ssa Alessia Rigato
- Referente del progetto per ODCEC TV: dott.ssa Barbara Marazzi
- Referente del progetto per Assocamerestero: dott.ssa Pina Costa
- Referente del progetto per U.C.V.: dott.ssa Roberta Marciante

## **articolo 7: Oneri**

Le attività di cui alla presente Convenzione sono svolte dalle Parti nell'ambito dei rispettivi compiti istituzionali.

Gli oneri collegati allo svolgimento di ogni attività saranno sostenuti da ciascuna Parte per le attività di propria competenza, cercando comunque un equilibrio paritetico di ripartizione di tali oneri.

## **articolo 8: Facoltà di recesso**

Le Parti hanno la facoltà, in caso di sopravvenute esigenze o al verificarsi di circostanze che ne rendano impossibile la prosecuzione, di recedere unilateralmente dalla presente Convenzione, con preavviso di almeno 60 giorni da comunicarsi a mezzo PEC agli indirizzi che saranno comunicati da ciascuna Parte. In tal caso ciascuna Parte terrà a proprio carico le spese sostenute per le attività svolte sino al momento del recesso, con esclusione di qualsivoglia risarcimento o indennizzo.

## **articolo 9: Modifiche ed integrazioni**

Qualsiasi modifica alla presente Convenzione sarà valida e vincolante solo ove stipulata per iscritto ed a seguito di sottoscrizione di tutte le Parti.

Qualsiasi modifica e integrazione della Convenzione dovrà essere concordata per iscritto fra le Parti ed entrerà in vigore tra le medesime solo dopo la relativa sottoscrizione da parte di entrambe.

La presente Convenzione non potrà essere ceduta, neppure parzialmente a terzi.

## **articolo 10: Legge applicabile e foro competente**

La presente Convenzione è sottoposta alla legge italiana e disciplinata dalle vigenti disposizioni italiane in materia, cui si rinvia per quanto qui non espressamente o diversamente previsto.

Tutte le controversie relative o comunque collegate alla presente Convenzione saranno risolte in via definitiva in conformità al Regolamento di Mediazione/Arbitrato vigente adottato da Curia Mercatorum, Centro di Mediazione e Arbitrato, che le Parti dichiarano di conoscere ed accettare.

## **articolo 11: Riservatezza**

Tutta la documentazione e le informazioni rese disponibili di cui le Parti verranno in possesso durante l'esecuzione delle attività oggetto della presente Convenzione dovranno essere considerate riservate.

Le Parti si impegnano a non modificare, pubblicizzare e trasferire ad altri in qualsiasi formato la documentazione e le informazioni sopra citate e a non utilizzare le stesse per fini diversi dall'esecuzione delle attività oggetto della presente Convenzione.

Le Parti si impegnano a far rispettare anche dai loro eventuali consulenti o collaboratori esterni la riservatezza di cui al presente articolo.

#### **articolo 12: Rinvio**

Per quanto non previsto dalla presente Convenzione, le Parti fanno espresso richiamo alle vigenti disposizioni di legge e, pertanto, la Convenzione si intende sottoscritta nel loro rispetto.

#### **articolo 13: Oneri fiscali**

La presente Convenzione è sottoscritta digitalmente dalle parti ai sensi dell'art. 24 del D.Lgs. 82/2005 e ss.mm.ii., in forma di scrittura privata, è soggetta ad imposta di bollo a carico di VPX ed a registrazione soltanto in caso d'uso ai sensi del DPR n. 131/1986.

VENICEPROMEX s.c.a.r.l.

Il Presidente

Mario Pozza



ORDINE DEI DOTTORI COMMERCIALISTI ED  
ESPERTI CONTABILI DI TREVISO

La Presidente

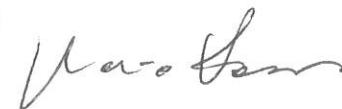
Camilla Menini



UNIONE REGIONALE DELLE CAMERE DI  
COMMERCIO DEL VENETO

Il Presidente

Mario Pozza



ASSOCIAZIONE DELLE CAMERE DI COMMERCIO  
ITALIANE ALL'ESTERO

Il Presidente

Mario Pozza

